



Anleitung – Solarleuchte/ DE

Artikelnummer: 30990006/01,02

Funktion:

Im Laufe des Tages verarbeitet der Solarkollektor die Solarenergie in der wiederaufladbaren Batterie. Beim Eintreffen der Dunkelheit schaltet sich die Solarleuchte (Sensor) automatisch mit Hilfe der verarbeiteten Energie ein. Die Leuchtdauer hängt von dem Standort und von den Wetterverhältnissen ab.

Den richtigen Standort auswählen:

Der ideale Standort ist wenn der Solarkollektor ca. 6 Stunden direkte Sonneneinstrahlung erhält. Schatten beeinflusst die Ladezeit und kann sich auf die Leuchtdauer auswirken. Die Solarleuchte sollte nicht in der Nähe von Straßenlaternen platziert werden. In der Solarleuchte ist ein Sensor enthalten, welcher den Lichteinfluss kontrolliert und je nach Lichteinwirkung die Ein- und Ausschaltung steuert. Aus diesem Grund ist eine Einwirkung von Straßenlaternen nicht vorteilhaft, da diese den Sensor beeinflussen können.

Die Solarleuchte eignet sich für den Garten, Rasen, Terrasse, Wege und sogar im Innenbereich.

Vorkehrmaßnahmen:

Bitte beachten Sie, dass die Leuchte konstruiert wurde um beim Eintreten der Dunkelheit zu arbeiten. Falls sich in der Nähe der Leuchte eine starke Lichtquelle befindet, kann sich dies auf die Leuchtkraft der Solarleuchte auswirken (Auswirkung Lichtstärke schwach/Leuchte funktioniert nicht). Die Oberfläche der Solarleuchte muss sauber gehalten werden. Schmutz und Flecken können sich auf die Leuchtstärke und auf die Ladezeit der Batterie auswirken.

Batterie:

Falls sich die Leuchte nach 6 Stunden Aufladezeit nicht automatisch einschaltet, überprüfen Sie bitte folgende Punkte:

- a) Überprüfen Sie ob die Batterien richtig platziert sind und mit der Anschlussklemme verbunden sind.
- b) Überprüfen Sie den Standort auf direkte Sonneneinstrahlung.

Wenn die Leuchte nach einer Nutzungsdauer von ca. 18 Monaten nicht mehr funktioniert, muss die Batterie ausgetauscht werden.

Batterie: 1,2 V 600mAH Ni-MH Batterie.

Die Lebensdauer der LED liegen bei 100 000 Stunden.

Návod na použitie - solárna lampa / SK

Artiklové číslo: 30990006/01,02

Funkcia:

V priebehu dňa spracúva solárny kolektor solárnu energiu v dobíjateľnej batérii. Pri zotmení sa solárna lampa (senzor) zapne automaticky pomocou spracovanej energie. Doba svietenia závisí od miesta a poveternostných podmienok.

Voľba správneho miesta:

Najideálnejšie miesto je tam, kde je solárny kolektor vystavený cca 6 hodín priamemu slnečnému žiareniu.

Tieň ovplyvňuje dobu nabíjania a môže mať vplyv na dobu svietenia. Solárna lampa by nemala byť umiestnená v blízkosti pouličnej lampy. Solárna lampa obsahuje senzor, ktorý kontroluje vplyv svetla a podľa pôsobenia svetla riadi zapnutie a vypnutie. Z tohoto dôvodu nie je pôsobenie pouličnej lampy výhodné, pretože môže ovplyvniť senzor.

Solárna lampa je vhodná do záhrady, na terasu, trávnik, k chodníku a dokonca aj do vnútorných priestorov.

Bezpečnostné opatrenia:

Dbajte prosím nato, že lampa bola skonštruovaná tak, aby pracovala pri zotmení. V prípade, že sa v blízkosti nachádza silný zdroj svetla, môže sa to prejavovať na intenzite svetla solárnej lampy (slabá intenzita svetla/lampa nefunguje). Povrch solárnej lampy sa musí udržiavať čistý. Nečistota a škrvny sa môžu odraziť na intenzite svetla a na dobe nabíjania batérie.

Batéria:

v prípade, že sa lampa po 6 hodinách dobíjania automaticky nezapne, skontrolujte prosím nasledujúce body:

- c) skontrolujte, či sú batérie správne umiestnené a spojené s prípojkovou svorkou.
- d) skontrolujte priame slnečné žiarenie na miesto, kde sa lampa nachádza.

V prípade, že lampa po dobe používania cca 18 mesiacov nefunguje, musí sa vymeniť batéria.

Batéria: 1,2 V 600mAH Ni-MH batérie.

Životnosť LED žiaroviek je 100 000 hodín.



Upute - solarna svjetiljka / HR

Broj artikla: 30990006/01,02

Funkcija:

U toku dana solarni kolektor ugrađuje solarnu energiju u punjivu bateriju. Kada nastupi mrak, solarna svjetiljka (senzor) se automatski uključuje uz pomoć ugrađene energije. Vrijeme svijetljenja ovisi o mjestu postavljanja i o vremenskim prilikama.

Odaberi pravo mjesto postavljanja:

Idealno mjesto postavljanja je ono na kojem će solarni kolektor ca. 6 sati biti izložen direktnim sunčevim zrakama.

Sjena utječe na vrijeme punjenja te utječe na vrijeme svijetljenja. Solarna svjetiljka se ne bi trebala postaviti u blizini javne rasvjete. U solarnoj svjetiljci se nalazi senzor koji kontrolira svjetlost i ovisno o utjecaju svjetla upravlja uključivanjem i isključivanjem. Zbog toga utjecaj javne rasvjete nije od prednosti, s obzirom da ona može utjecati na senzor.

Solarna svjetiljka je prikladna za vrt, travnjak, terasu, puteljke te čak u interijeru.

Mjere pripreme:

Molimo uzmite u obzir da je svjetiljka konstruirana da radi kada nastupi mrak. Ukoliko se u blizini svjetiljke nalazi jak izvor svjetlosti, tada to utječe na snagu svijetljenja solarne svjetiljke (rezultat je slaba jačina svijetljenja/svjetiljka ne funkcionira). Površina solarne svjetiljke se mora držati čistom. Prljavština i mrlje mogu utjecati na jačinu svijetljenja i na vrijeme punjenja baterije.

Baterija:

Ukoliko se nakon 6 sati punjenja svjetiljka ne uključi automatski, molimo Vas provjerite sljedeće točke:

- e) Provjerite da li je baterija postavljena ispravno i da li je povezana s priključnom stezaljkom.
- f) Provjerite mjesto postavljanja na direktnu izloženost sunčevim zrakama.

Kada svjetiljka nakon ca. 18 mjeseci rada više ne funkcionira tada se mora zamijeniti baterija.

Baterija: 1,2 V 600mAH Ni-MH baterija.

Vijek trajanja LED žarulja je 100 000 sati.



Használati útmutató - szolárlámpa/ HU Cikkszám: 30990006/01,02

Működés:

A nap folyamán a napkollektor feltölti az újratölthető elemeket a napenergia segítségével. Sötétedéskor a szolárlámpa automatikusan bekapcsol (mivel érzékelővel rendelkezik). A világítás időtartama a helyszíntől és az időjárási viszonyoktól függ.

A szolárlámpa elhelyezése:

Az az ideális elhelyezés, ha a napkollektort napi kb. 6 óra közvetlen napsugárzás éri. Az árnyék befolyásolja a töltési időt és hatással van a világítás időtartamára is. Ne helyezze utcai világítás közelébe. A szolárlámpába érzékelő van beépítve, amely érzékeli a fényviszonyokat és annak megfelelően irányítja a ki-és bekapcsolást. Ezért nem előnyös, ha utcai világítás éri, mivel az befolyásolja az érzékelő működését. A szolárlámpa használható kertben, pázsiton, teraszon, kerti járda mellett, sőt, beltéren is.

A szolárlámpa használata:

Kérjük vegye figyelembe, hogy a lámpa csak sötétedéskor kezd el világítani. Ha a szolárlámpa közelében erős fényforrás található, az befolyásolja a lámpa fényerejét (gyengébb lesz a fényereje, vagy egyáltalán nem világít). A szolárlámpa felületét tartsa tisztán. Piszok és foltok befolyásolhatják a fényerőt és az elem töltési idejét.

Elemek:

Ha a lámpa 6 óra töltési idő után sem kapcsol be automatikusan, ellenőrizze a következőket:

- g) Ellenőrizze, hogy az elemek helyesen vannak-e behelyezve és össze vannak-e kötve a csatlakozókapocccsal.
- h) Ellenőrizze, hogy elegendő közvetlen napsugárzás éri-e a lámpát.

Ha a lámpa kb. 18 hónap használat után nem működik, ki kell cserélni az elemet.

Elemek: 1,2 V 600mAH Ni-MH elem.

A LED élettartama kb. 100 000 óra.



Návod k použití - solární lampa/ CZ

Art. číslo: 30990006/01,02

Funkce:

Během dne zpracovává solární kolektor solární energii v nabíjecí baterii. Při setmění se automaticky zapne solární lampa (senzor) pomocí zpracované energie. Doba svícení závisí na místě a počasí.

Volba správného místa:

Ideální místo je, když se solární kolektor nachází cca 6 hodin na přímém slunečním záření. Stín ovlivňuje dobu nabíjení a může mít vliv na dobu svícení. Solární lampu neumisťujte v blízkosti pouličních světel. V solární lampě je senzor, který kontroluje vliv světla a podle působení světla řídí vypínání a zapínání. Z tohoto důvodu není působení pouličních svítidel výhodné, protože mohou ovlivnit senzor.

Solární lampa se hodí na zahradu, trávník, terasu, cesty a dokonce do interiéru.

Bezpečnostní opatření:

Prosím, berte na vědomí, že lampa byla konstruována, aby pracovala při setmění. Nachází-li se v blízkosti lampy silný světelný zdroj, může mít vliv na svítivost solární lampy (účinek svítivosti slabý/lampa nefunguje). Povrch solární lampy musí být udržován v čistotě. Nečistoty a skvrny mohou mít vliv na svítivost a dobu nabíjení baterie.

Baterie:

Pokud se lampa po 6 hodinách nabíjení automaticky nezapne, zkontrolujte prosím toto:

- i) Zkontrolujte, zda-li jsou baterie správně umístěny a spojeny přípojovací svorkou.
- j) Zkontrolujte místo kvůli slunečnímu záření.

Pokud lampa po 18 měsících používání už nefunguje, musí se vyměnit baterie.

Baterie: 1,2 V 600mAH Ni-MH baterie

Životnost LED je 100 000 hodin.